

כיוון שעקר להזון, אמר הָא עיְדּוֹ לְאַעֲקָרָא דִּרְדְּרֵין דגְּנָא, וְלִבְעָרָא לְהֹזְמָהָא. בֶּךְ הַקְדּוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא, כל זֶמֶן שְׁחַצְדִּיקִים בְּדוֹר, אֵין גַּעַשָּׂה דִּין (דף ז ע"א) בְּרַשְׁעִים. נִסְתַּלְכוּ הַצְדִּיקִים מִבְּינֵיהֶם, אֵין גַּעַשָּׂה דִּין בְּרַשְׁעִים.

**שָׁאל** רַבִּי יִצְחָק לַרְבִּי אַלְעֹזֶר, בֶּד הַו אָזְלִי בְּמִדְבָּרָא. אָמַר אָנָּא בְּעֵי לִמְשָׁאל חַד שְׁאַיְלָתָא, אֵי לְאוֹ הַוָּה חַטָּאתָה. אָמַר לֵיהֶ יְאֹות אֲנָתָה לִמְשָׁאל בְּאוֹרִיָּתָא, מַה דָּאַת בְּעֵי שָׁאל.

אָמַר, הָא יְדָאֵמֶר קָרָא, נִירָא אֱלֹהִים כִּי טוֹב. אֵי קוֹדֶם הַפְּעוּלָה הַזָּה, יְאֹות הַזָּה וִשְׁפִיר. אֶלָּא מַה דָּאֵמֶר לְאַחֲר הַפְּעוּלָה, מִשְׁמָעָ דָלָא הַזָּה יָדָע קוֹדֶם לְבֵן עֵיקָר הַפְּעוּלָה וִתְקֻנָּה וַיּוֹפִיה. וּבְשַׁחַרְתָּה הַפְּעוּלָה גְּמַרְתָּה, מִשְׁמָעָ דַהּוָה מְעַזֵּין בָּה

### לשון הקודש

שָׁאלָה אֶחָת, אֵם זֶה אַיְנוֹ חַטָּאת. אָמַר לוֹ, אָמַר, חַרִי הַזָּמָן לְעַקֵּר אֶת הַדְּרָכִים שֶׁל הַגּוֹן וְלִבְעַר אֶתְכָם מִפְּאָן. בֶּךְ הַקְדּוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא, בֶּל זֶמֶן שְׁחַצְדִּיקִים בְּדוֹר, אֵין גַּעַשָּׂה דִּין בְּרַשְׁעִים. נִסְתַּלְכוּ הַצְדִּיקִים מִבְּינֵיהֶם, אֵין גַּעַשָּׂה דִּין בְּרַשְׁעִים. שָׁאל רַבִּי יִצְחָק אֶת רַבִּי אַלְעֹזֶר, בְּשַׁחַר הַזָּלְכִים בְּמִדְבָּר. אָמַר, אֵני רֹצֶחֶת לְשָׁאל

בְּמֹת שֶׁהָיָה עַזְמָדָת, וְאֵין הוּא אֹמֵר כִּי טוֹב,  
דְּבָתִיב וַיַּרְא, וְאַחֲרֵךְ אֹמֵר כִּי טוֹב.

אֹמֵר לֵיה לֹא חֲטָאת הָיָה, וְאֵת צְרִיךְ לִמְשָׁאל  
דָּא. וְדָא הָיָה אֲזַהֲרָה לְבֵר גַּשְׁתָּ, דָּא מֵר רַבִּי  
יְהוֹדָה, בְּשִׁילְמָד אָדָם בְּמַעַשָּׂה בְּרָאשִׁית, פְּעוֹלָתוֹ  
שֶׁל כָּל יּוֹם וַיּוֹם, אֵין לוֹ לְשֹׁאֵל עַל מָה שָׁאַינָּו  
מְצֻוּה, וְלוֹמֵר פְּעוֹלָה זוֹ לְמָה נְعִשֵּׂית כֵּה בְּדִמּוֹת  
זוֹ. וְזוֹ נְعִשֵּׂית כֵּה בְּדִמּוֹת זוֹ. וְאָמָר לוֹ, תְּרַע  
לְמָה, וַיַּרְא אֱלֹהִים כִּי טוֹב לְעַשּׂותוֹ, וְעַל כֵּן אָל  
תְּשַׁאֲל יוֹתָר.

וְעוֹד, כִּי לְהַזְהִיר לְבִנֵּי אָדָם, וְלְהֹרֹות לְהַם  
הַדָּרֶךְ הַגְּבוּן, בַּי גָּלוּ וַיְדוּע לִפְנֵיו  
הַפְּעוֹלָה קֹדֶם שִׁיעָשָׂה, וְלֹא רְצָח לֹזֶר טוֹב הָיָה  
זֶה, עַד גַּמֵּר הַמְּלָאכָה. וְכֵה אֵין רָאי לְאָדָם

## לשון הקורש

וְלְמָה נְعִשֵּׂית כֵּה בְּדִמּוֹת זוֹ, וְוֹ נְعִשֵּׂית  
כֵּה בְּדִמּוֹת זוֹ. וְאָמָר לוֹ, תְּרַע לְמָה, וַיַּרְא  
אֱלֹהִים בִּי טוֹב לְעַשּׂותוֹ, וְעַל כֵּן אָל  
תְּשַׁאֲל יוֹתָר.

וְעוֹד, כִּי לְהַזְהִיר לְבִנֵּי אָדָם וְלְהֹרֹות  
לְהַם הַדָּרֶךְ הַגְּבוּן, בַּי גָּלוּ וַיְדוּע לִפְנֵיו  
הַפְּעוֹלָה קֹדֶם שִׁיעָשָׂה, וְלֹא רְצָח לֹזֶר  
טוֹב הָיָה זֶה עַד גַּמֵּר הַמְּלָאכָה. וְכֵה אֵין  
רָאי לְאָדָם לְשִׁבְתָּה כְּדָבָר עַד סִימָנוֹ,  
לְשַׁאֲל עַל מָה שָׁאַינָּו מְצֻוּה וְלוֹמֵר, פְּעָלָה

**לשבה** הָדָבָר עַד סִיוּמוֹ שֶׁמְאָ יִמְצָא בּוֹ גַּרְעֹז  
וַיַּתְבֹּדֵה, וַיַּאֲחֹז בְּדָבְרָיו.

**אמָר** רַבִּי בָּרְכִּיה, בָּן רַאֲינוּ בְּכֹמֶה מִקּוּמוֹת, שְׁנַתְנוּ  
הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא אָזְהָרָה לְאָדָם לְהַזְהָרָה  
מִפְנֵנוּ, אַף עַל פִּי שֶׁלֹּא הָיָה צְרִיךְ לוֹ, וְהַכְלֵל גָּלוּי  
לִפְנֵיו, אָבֶל בְּדִי לְתִתְתַּת אָזְהָרָה לְאָדָם, הַזְּרִיךְ  
לְעֲשֹׂות בָּן.

**תָּא** חַזִּי, דְּבַתִּיב (בראשית יח כא) אָרְדָה נָא וְאָרְאָה  
הַכְּצַעַקְתָּה הַבָּאָה אַלְיָ עָשָׂו בָּלָה. וּכְיַ לְא  
הָיָה גָּלוּי לִפְנֵיו, שַׁהוּא צְרִיךְ לְדֻעָת וְלְחִקָּרָה. אַלְא  
אָמָר רַבִּי בָּרְכִּיה, מִבְּאָן אָזְהָרָה לְבֵית דִין, שָׁאַיָּן  
לָהֶם לְהַסְמֵךְ עַל דִּעָתָם, אַלְאָ יִשְׁלַחְמֵם לְדֻעָת  
וְלְחִקָּרָה וְלִדְרוֹשׁ הַעֲגִינּוֹן יִפְהָה. הַדָּא הוּא  
דְּבַתִּיב, (דברים יג טו) וְדָרְשָׁת וְחִקָּרָת וְשָׁאַלָּת הַיִטְבָּה,  
וְאַיִן לְדָ רְשׁוֹת לְהַסְמֵךְ עַל דִּעָתָה.

---

לשון הקודש

---

שֶׁמְאָ יִמְצָא בּוֹ גַּרְעֹז וַיַּתְבֹּדֵה, וַיַּאֲחֹז  
בְּדָבְרָיו.  
**אמָר** רַבִּי בָּרְכִּיה, בָּן רַאֲינוּ בְּכֹמֶה  
מִקּוּמוֹת שְׁנַתְנוּ הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא אָזְהָרָה  
לְאָדָם לְהַזְהָרָה מִפְנֵנוּ, אַף עַל פִּי שֶׁלֹּא הָיָה  
צְרִיךְ לוֹ, וְהַכְלֵל גָּלוּי לִפְנֵיו, אָבֶל בְּדִי  
לְתִתְתַּת אָזְהָרָה לְאָדָם הַזְּרִיךְ לְעֲשֹׂות בָּן.  
**בָּא** וְרָאָה, שְׁבָתוֹב (בראשית יט) אָרְדָה נָא

**עד** הַהוּ יִתְבִּי, חָמוֹ לְרַבִּי אָבָא דְּהֹהֵה אֲתִי. אָמְרִי  
מִפְּאַרְיָהּוּן דְּמִתְגִּיתִין אֲתִי. קְרִיבוּ גַּבְיהָ,  
שְׁאַילּוּ הָאֵי שְׁאַילְתָּא.

**אמֶר**, כֵּד פְּסִקוּ מַאֲרִי דְּמִתְגִּיתִין, דְּכָל מַה דְּעָבֵד  
קֹדֶשׁא בְּרִיךְ הוּא, עָבֵד לֵיהֶ בְּפִיקּוֹדוֹ, עַל  
יְדָא דְּאַמְצָעִי. אָמֶר לְאַרְעָא עַבְידִי כֵּה, עַבְדָת בְּמַא  
דְּאַתְפִּקְדָת, וְלֹא שְׁנִיא מִגְיָה. אָמֶר לְמַיָּא עַבְידִוּ  
כֵּה, וְעַבְדוּ מַיָּא עַבְידָתְהוּן דְּאַתְפִּקְדָוּ, וְלֹא שְׁנִיא  
מִגְיָה. וּבָנָן לְרַקְיעָא כֵּה כִּי הָאֵי גַּוְונָא.

וּבְדַי הַהֵּה עַבְיד שָׁוֵם חָד מִגְהֹזָן עַבְידָתְיהָ בְּמַא  
דְּאַתְפִּקְדָת, הַהֵּה חַווּ לֵיהֶ קֹדֶשׁא בְּרִיךְ הוּא,  
דְּעָבֵד בְּהַהְיוֹא גַּוְונָא דְּפִקְדִּיד לֵיהֶ, וְהָא מִשְׁבָּח  
לֵיהֶ הַהְיוֹא עַזְבָּדָא. הַדָּא הָיָא דְּבָתִיבָה, וַיַּרְא  
אֱלֹהִים כִּי טוֹב. בְּלֹוּמָר וַיַּרְא בָּאוֹתוֹ הַמְּעָשָׂה,

### לשון הקודש

בָּעוֹד שְׁהִיוּ יוֹשְׁבִים, רָאוּ אֶת רַבִּי אָבָא  
שְׁחִיחָה בָּא. אָמְרָה, מִבְּעָלֵי הַמְּשֻׁנָּה הַגְּיָעָה.  
קָרְבוּ אַלְיוֹן, וְשָׁאַלְוּ אֶת הַשְּׁאַלָּה הַזָּה.  
אָמֶר, כֵּד פְּסִקוּ בְּעָלֵי הַמְּשֻׁנָּה, שְׁבַל מַה  
שְׁעַשָּׂה הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא, עַשָּׂה אָתוֹ  
בְּמִצְוֹתָה עַל יְדֵי אַמְצָעִי. אָמֶר לְאָרֶץ עַשִּׂי  
כֵּה, וְעַשְׁתָּה בָּמוֹ שְׁחִיטָתָה וְלֹא שְׁנִתָּה  
מִפְּנָן. אָמֶר לְפָמִים עַשֵּׂו כֵּה, וְעַשְׂוּ הַפָּמִים

שְׁעַשְׂאָהוּ בָמֹעַד שְׁצֹוָה. וְהִיה אֹמֵר כִי טוֹב  
בְּלֹוּמָר, כִי טוֹב עֲשָׂה בְמֵה שְׁגַנְצָטוֹה. וְזֹהוּ וַיַּרְא  
אֱלֹהִים כִי טוֹב. אָמֵר רַبִּי יִצְחָק, כְּלַהוּ שְׁפִיר  
אָמְרוֹ, וְהָאִי מֶלֶה שְׁפִיר מִפּוֹלָהּוּ.

אָמֵר רַבִּי בְּרַכְיָה לְרַבִּי יִצְחָק, אָם כִּן קְשִׁיא  
מִילִתָּא דָא מִבְּלָמָד מִאִתְמָר, דָאִי חָבִין,  
הַוָּה לִיה לְמִימָר הָאִי קָרָא, וַיַּרְא אֱלֹהִים אֶת כָּל  
אֲשֶׁר עָשָׂו וְהַגֵּה טוֹב מְאֹד. מַאי אֶת כָּל אֲשֶׁר  
עָשָׂה. אָמֵר רַבִּי יִצְחָק, שְׁפִיר קְאָמְרָתָה.

אָזְלוּ בְּתִירִיה דָר' אָבָא, אָמְרִי לִיה הָאִי מֶלֶה,  
אָמֵר לְהֹו, שְׁפִירָא הִיא, וַיָּקָרָא דָא מִסְיִיעָא  
לֹן. דְבָתִיב אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה, בְּכָלְלָה. וְלֹא נָאָמֵר  
אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂו, דְמִשְׁמָע (על) אַלְיִין אֲמַצְעִים  
הַעֲבָד, דְאָפִיקוּ כָל מֵה דְאַתְפָּקָדוּ, וְהָא טָב. וּבְגִינִיה  
בְתִיב אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה.

---

### לשון הקודש

---

שְׁצֹוָה, וְהִיה אֹמֵר כִי טוֹב, בְּלֹוּמָר כִי  
מְאֹד, מַה זֶה אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה? אָמֵר  
טוֹב עֲשָׂה בָמֹעַד שְׁגַנְצָטוֹה, וְזֹהוּ וַיַּרְא  
אֱלֹהִים כִי טוֹב. אָמֵר רַבִּי יִצְחָק, בְּלָמָד  
הַלְכָה אֶתְרִי רַבִּי אָבָא. אָמְרוּ לוּ אֶת  
הַדְבָר תֹוֹה. אָמֵר לָהֶם, יִפְהָה הוֹא! וּפְסֻוק  
וְהַדְבָר יִפְהָה, וְהַדְבָר תֹוֹה יִפְהָה מִפְלָמָם.  
אָמֵר רַבִּי בְּרַכְיָה לְרַבִּי יִצְחָק, אָם כִּן,  
קָשָׁה דָבָר וְהַמְבָל מֵה שְׁנָאָמָר, שָׁאָם  
כֵה, דָהֵה לוּ לְזֹמֵר פְּסִוק זֶה (בראשית א) וַיַּרְא  
אֱלֹהִים אֶת כָּל מֵה שְׁגַנְצָטוֹג, וְהַגֵּה טוֹב

**אמָר** רַבִּי חִיאָ, וַיְרָא אֱלֹהִים אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה  
וַיהֲנֵה טוֹב, לְהִיוֹתָם עוֹמְדִים תְּמִיד, בָּאוֹתוֹ  
קִיּוֹם, וּבָאוֹתוֹ הַדָּرֶךְ שְׁעֻשָּׂהוּ, וְשֶׁלֶא יִשְׁתַּנוּ מַדָּרֶךְ  
זֹה לְעוֹלָם.

**אמָר** רַב הַונָּא אָמָר רַב, לְשָׁלַשָּׁה קָרָא קוֹדְשָׁא  
בְּרִיךְ הוּא שְׁמוֹתָם בְּמַעֲשָׂה בְּרָאשִׁית, וְאַלְוֹן  
הַן: הַשָּׁמִים, וְהָאָרֶץ, וְהַמִּים. הַשָּׁמִים מִנָּא לֹן,  
דְּבַתִּיב וַיָּקָרָא אֱלֹהִים לְרִקְיעַ שָׁמִים. הָאָרֶץ מִנָּא  
לֹן, דְּבַתִּיב וַיָּקָרָא אֱלֹהִים לִיְבָשָׂה אָרֶץ. הַמִּים מִנָּא  
לֹן, דְּבַתִּיב וַיָּמַקְנוּה הַמִּים קָרָא יְמִים. וְלֹמַה,  
לְעֵשֹׂות בָּהֶם כָּל מַלְאָכָתוֹ.

וְמַה שִׁיצָּא מִהָּם, הַגִּיחּוּ לְאָדָם, לִקְרֹא לָהֶם  
שְׁמוֹת. אָמָר רַבִּי בְּרִכִּיה, כָּל מַה שָׁחָזִיאוּ  
הַשָּׁמִים וְהָאָרֶץ, אָדָם הַרְאָשׁוֹן קָרָא לָהֶם שְׁמוֹת,

### לשון הקודש

וּבְגַלְלוֹ בְּתוֹב אֶת כָּל אֲשֶׁר עָשָׂה.  
אמָר רַבִּי חִיאָ, וַיְרָא אֱלֹהִים אֶת כָּל  
אֲשֶׁר עָשָׂה וַיהֲנֵה טוֹב, לְהִיוֹתָם עוֹמְדִים  
תְּמִיד, בָּאוֹתוֹ קִיּוֹם וּבָאוֹתוֹ הַדָּרֶךְ  
שְׁעֻשָּׂהוּ, וְשֶׁלֶא יִשְׁתַּנוּ מַדָּרֶךְ זֹה לְעוֹלָם.  
אמָר רַב הַונָּא אָמָר רַב, לְשָׁלַשָּׁה קָרָא  
הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא שְׁמוֹתָם בְּמַעֲשָׂה  
בְּרָאשִׁית, וְאַלְוֹן הַן: הַשָּׁמִים, וְהָאָרֶץ,  
בָּהֶם כָּל מַלְאָכָתוֹ.  
וְמַה שִׁיצָּא מִהָּם הַגִּיחּוּ לְאָדָם לִקְרֹא  
לָהֶם שְׁמוֹת. אָמָר רַבִּי בְּרִכִּיה, כָּל מַה

**שָׁנְגַּאֲמֵר וַיִּקְרֹא הָאָדָם שְׁמוֹת לְכָל הַבְּהָמָה וְלַעֲזֹבַת הַשְּׁמִים וְלַכָּל תִּיתְהַשְּׁדָה.**

**פְּרִישָׁתָא ג'.** **וַיֹּאמֶר אֱלֹהִים תְּדַשָּׁא הָאָרֶץ דְּשָׁא**  
**עַשֵּׂב מִזְרִיעַ וְרֹעֵעַ עֵזֶר עֹשֶׂה פְּרִי**  
**לְמִינּוֹ.** **רַבִּי יִצְחָק פָּרָתָה,** (שה"ש ד ט) **עוֹזָרִי צָפֹן וּבוֹאִי**  
**תִּמְפּוֹן הַפִּיחִי גְּנִי יְזִלוּ בְּשָׁמְיוֹ יָבָא דּוֹדי לְגַנּוֹ וַיַּאֲבַל**  
**פְּרִי מְגַדְּיוֹ.** **רַבִּי אַבְהָוִי** אמר, **כַּמָּה יִשְׁלַׁאֲדָם**  
**לְהַרְחֵר בְּמַעַשְ׊יו,** **וְלִפְקֹד אָוֹתָם בְּכָל יוֹם,** **הַזָּאֵיל**  
**וְגַתְנוּ בּוֹ הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא נִשְׁמָה טָהוֹרָה,** **לְדִעָת**  
**וְלַחֲבֵיר לְבָזָרָו,** **וְלַהֲסַתְּבֵל בְּגַפְלָאוֹתָיו שַׁהְוָא עֹשֶׂה**  
**בְּכָל יוֹם זַיּוֹם.**

**וְתִּאֲגָּא,** אמר רבי יצחק, **אַרְבָּע רוֹחוֹת מִנְשָׁבּוֹת**  
**בְּכָל יוֹם,** **מֵאַרְבָּע רוֹחוֹת הַעֲזָלָם.** **רוֹחַ**  
**מִזְרַח מִנְשָׁבָת מִהְבָּקָר וְעַד חַצִּי הַיּוֹם.** **וְגַפְקִי עַמִּיהָ**

#### לשון הקודש

שְׁחֹזְצִיאוֹ הַשְּׁמִים וְהָאָרֶץ, אָדָם הַרְאָזָן  
 קָרָא לְהָם שְׁמוֹת, **שְׁנָאָמֵר** (שם כ) **וַיִּקְרֹא**  
**הָאָדָם שְׁמוֹת לְכָל הַבְּהָמָה וְלַעֲזֹבַת הַשְּׁמִים**  
**וְלַכָּל תִּיתְהַשְּׁדָה.**

**פְּרִישָׁה ג'.** (שם א) **וַיֹּאמֶר אֱלֹהִים תְּדַשָּׁא**  
**הָאָרֶץ דְּשָׁא** **עַשֵּׂב מִזְרִיעַ וְרֹעֵעַ עֵזֶר עֹשֶׂה פְּרִי**  
**עָשָׂה פְּרִי לְמִינּוֹ.** **רַבִּי יִצְחָק פָּרָתָה,** (שר"ד)  
**עוֹרִי צָפֹן וּבוֹאִי** **תִּמְפּוֹן הַפִּיחִי גְּנִי יְזִלוּ**

מה הוא אוצר הַחְמָדָה. דתנן, אוצר יש למעלה בשער מזרח, וְחַמְדָה שֶׁמֶוּ. ויש בו שלושת אלפים ושבעים וחמש רוחין דאסותא לעלמא.

והינו דתנן במתניתא דברי אליעזר, (אמר רבי אליעזרמאי) דכתיב, (ש"ב נג ז) בקר לא עבות, בלומר כשהוא בקר, מאן דאית ליה מרעין וחלים, איןנו גלעד בעבות.

ובגין דא אמר רבן יוחנן בן זכאי, יש מלאך ממוגה, מהבקר ועד חצי היום, בההוא רוחא דأتي ממזרח, ומיכאל שמו, שהוא ממוגה לצד מזרח. ואמר רבן יוחנן בן זכאי והוא מיכאל, הגה מלאכי יילך לפניה. דכתיב ביה (שמות לב יד) הגה מלאכי יילך לפניה. באשנחותא תשכח, מיכאל מלאכי. וזה הוא דאמר הקדוש ברוך הוא למשה, הגה מלאכי יילך.

---

### לשון הקורש

---

מחילות וחלים, איןנו גלעד בעבות. ממשום כך אמר רבן יוחנן בן זכאי, יש מלאך ממנה מהבקר ועד חצי היום, ואו, וווצאים עמה מואוצר הַחְמָדָה הַחְמָדָה. שנינו, אוצר יש למעלה בשער המזרח וְחַמְדָה שֶׁמֶוּ, ויש בו שלושת אלפים ושבעים וחמש רוחות של רפואה יוחנן בן זכאי, הוא מיכאל, שפטוב בו הגה מלאכי יילך לפניה. בהשגה תמציא, מיכאל – מלאכי, וזה שאמר הקדוש ברוך הוא למשה הגה מלאכי

רוח מזרח מנשכת מהבקר ועד חצי היום, וווצאים עמה מואוצר הַחְמָדָה הַחְמָדָה. שנינו, אוצר יש למעלה בשער המזרח וְחַמְדָה שֶׁמֶוּ, ויש בו שלושת אלפים ושבעים וחמש רוחות של רפואה לעולם.

והינו שנינו במשנה של רבי אליעזר, (שאמר רבי אליעזר מה) מה שפטוב בקר לא עבות, בלומר, כשהוא בקר, מי שיש לו

לפניך. בֶּלְוֹמֵר, הַגָּה מִיכָּאֵל יַלְךָ לִפְנֵיךְ.

וְתַאֲנָא, בְּשֻׁרוֹת מְזֻרָה מַתְעֹזֵר לְצַאת לְעוֹלָם,  
מִן דָּאוּל בְּאוֹרָה, וַיְבִינוּ רְוִיחָה לְהָאִ  
עֲנִינָא. בֶּל בְּרִכְתָּא דְבִּרְכֵין (דף ז ע"ב) לִיה, מַתְקִיעִמָא  
בְּהָהִיא שְׁעַתָא. וַיְהִיא חָדֵי בֶּל הַהּוֹא יוֹמָא.

רוֹתָח מַעֲרָב, מִנְשָׁבֶת מִחְצֵי הַיּוֹם עַד הַלִּילָה,  
וְנִפְקֵי עַמִּיה מַאוֹצֵר מַעַן, אַרְבָּע מֵאָה  
וְשַׁתִּין וְחַמֵּשׁ רְוִיחָן, לְאַפְרָחָא עַשְׁבִים וְאִילְגִים  
וַיְבוֹלִים. וְתַאֲנָא, מַלְאָךְ מִמְוֹנָה מִחְצֵי הַיּוֹם עַד  
הַלִּילָה, וַרְפָּאֵל שְׂמִיה, וְהּוֹא מִמְוֹנָה לְצֵד מַעֲרָב.

אָמֵר רַבִּי יוֹסֵי בֶן פּוּזִי, אָמֵן קֹשְׁיָא אִיבָא חֲבָא,  
דְּהָא תְּגִינֵן מַלְאָךְ הַמִּמוֹנָה עַל הַרְפּוֹאָה,  
רַפָּאֵל שְׁמוֹ, וְאַמְרִתָּה דְאַסְׁוּתָא אָתֵי מִמְזֻרָה,  
וּמִיכָּאֵל מִמְוֹנָה עַלְיוֹן.

### לשון הקודש

ילך לפניך, בֶּלְוֹמֵר, הַגָּה מִיכָּאֵל יַלְךָ לִפְנֵיךְ  
לפניך.

וְשַׁגְנִינָה, בְּשֻׁרוֹת מְזֻרָה מַתְעֹזֵר לְצַאת  
לְעוֹלָם, מֵי שְׁחוּךְ בְּדָרֶךְ וַיְבִינוּ רְוִיחָה לְעֲנִינָה  
לִיה, בֶּל בְּרִכְתָּא שְׁמַבְרָכִים אָתוֹן,  
מַתְקִיעִמָת בְּשֻׁעה הָהִיא, וַיְהִיא שְׁמָחָה בֶּל  
אָתוֹן הַיּוֹם.

רוֹתָח מַעֲרָב מִנְשָׁבֶת מִחְצֵי הַיּוֹם עַד  
הַרְפּוֹאָה רַפָּאֵל שְׁמוֹ, וְאַמְרִתָּה שְׁהַרְפּוֹאָה  
בְּאָן, שְׁחָרֵי שְׁנִינָה, חַטָּאָךְ הַמִּמְנָה עַל

תָא שְׁמַע, אָמֵר רְبּוֹן יְהָנָן בֶּן זְפָאי, כִּל עֲזָבְדוּהִי דְקִידְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא גְּבֵי בְּגֵי נְשָׂא, מְטוּל דִישְׁתָמְדָעָן לִיה, דְהַזָּא מְחֵי, וְהַזָּא מְסֵי, וְלֹא יְשִׁוֵין בְּגֵי נְשָׂא לְבִיהֵי לְמַלְאָכָא, וְלֹא לְרַבְּרַבְנָא. וּבְגַיְן בְּהַמְּחַלִיף עַיְדְגַיְן וּזְמַנְיָן, דְלֹא יִמְרוֹן מְלֹאכָא פָלוֹנִי עֲבֵד לִיה הָאֵי, אֶלָא כָוָלָא בִּידִיה.

וְלִפְיכָךְ מְחַלִיף רְוִיחָן, עַד דִיאַצְלוֹ קְמִיה, וִיתּוּבוֹן. זְבָדָיו פְקִיד לְאָסּוֹתָא לְמַשְׁרִי עַלְזָהִי, וְהַזָּא מְלֹאכָא דְאַתְפָקָד עַל אָסּוֹתָא, עֲבֵיד מָה דְאַתְפָקָד, מְרֻעָוִתָיה דְמְרִירָה.

וְתָא תַוי, רְחַמְנוֹתָא דְקִידְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא, דְלֹא מְחֵי לְבֵר נְשָׂ, עַד דְסָלְקֵי עֲזָבְדוּהִי בְמַתְקָלָא בְּבֵי דִינָא דְלַעַילָא, וְהַזָּא דְאַתְמָנִי עַל דִינָא הָא מִיכָאֵל. וְרְחַמְנוֹתָא דְקִידְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא,

---

לשון הקורש

---

לְפָנָיו וַיְשַׁבּוּ, וְאוֹ יַפְקֵד אֶת הַרְפּוֹאָה לְשָׁרוֹת עַלְיוֹן, וְאוֹתוֹ מְלֹאכָה שְׁנַפְקָד עַל הַרְפּוֹאָה, עוֹשָׂה מָה שְׁנַצְטוֹה מְרַצּוֹן אֲדֹונָינוֹ.

וְבָא רָאה אֶת רְחַמְנוֹתוֹ שֶׁל הַקְדּוֹשָׁ ברוּךְ הוּא, שְׁלָא מִכְהָא אֶת הָאָדָם עַד שִׁיעָלה אֶת מַעַשָּׂיו בְמַשְׁקָל בְּבֵית הַדִּין שְׁלִמְעָלָה, וְהַזָּא שְׁהַתְמַנֵּה עַל הַדִּין, הוּא מִיכָאֵל. וְרְחַמְנוֹתוֹ שֶׁל הַקְדּוֹשָׁ ברוּךְ הוּא,

בָּאֵה מְפֹזֶרת, וְמִיכָאֵל הַמְמַנֵּה עַלְיהָ? בָא תְשִׁמְעָה, אָמֵר רְבּוֹן יְהָנָן בֶּן זְפָאי, בֶל מַעֲשֵׂי הַקְדּוֹשָׁ ברוּךְ הוּא לְבָנִי אָדָם בְּרִי שִׁיבְרִוּ אֶתְהוֹא מִכְהָא וְהַזָּא מְרַפְּאָה, וְלֹא יִשְׁמְטוּ אֲנָשִׁים לְפָם לְמַלְאָךְ וְלֹא לְגַדּוֹל, וּמְשׁוּם בְּהַמְּחַלִיף עֲדָנִים וּזְמַנִּים, שְׁלָא יִאֱמֹרְוּ מְלֹאכָה פָלוֹנִי עַשָּׂה לוֹ אֶת זָה, אֶלָא הַכְלִ בִיהֵז.

וְלִפְיכָךְ מְחַלִיף רְוּחוֹת, עַד שִׁיחַפְלָלוּ

דֹאַפּ עַל גֵב דְבָגִינִיה מִטָא לֵיה דִינָא בִּידִיה,  
בִּידִינָא. מִמְטִי לֵיה רֹיחָא דְאָסּוֹתָא בְּכָל יוֹמָא, עַד  
דִיבְשָׂר אִינְשׁ עֻזְבָדָהִי, וַיַּתְוֹב מַנְיִהוּ קְפִי מַאֲרִיה,  
וּבְדִין מִשְׁדָר לֵיה אָסּוֹתָא עַל יְדוֹהִי דְהָהוֹא  
שְׁלִיחָא דְמִמְנָא עַלְזָהִי.

רוּחַ דְרוֹם מִנְשָׁבֶת מִרְיִשָּׁא דְלִילִיא עַד פְּלִגּוֹת  
לִילִיא, וְגַפְקָוּ עַמְיִיה מְהָהוֹא אֹצֶר הַחַמְדָה,  
מְאַתָּנוּ וְשְׁבָעֵין וְחַמֵּשׁ רֹוחַין, לְדִשְׁנָא אַרְעָא,  
וְלְחַמְפָא קְרִירָוֹתָא. וּמְלָאֵךְ מִמְוָנָה עַלְיוֹן, וְאוּרִיאָל  
שְׁמִיה, וְהַזָּא מִמְוָנָה לְצָד דְרוֹם, בְּהָהוֹא רֹיחָא.  
וְהָהוֹא רֹיחָא בְּבָדָא עַל בְּגַי מְרַעֵין, וְדִחְקִין בֵּיה,  
וְהַזָּא טָב לְעַלְמָא. וְתַאֲנָא, בְּהָהוֹא זְמָנָא דִינָיִן  
לְחִיבְרָא בְּנוֹרָא דְגִיהָגָם, וְכָל עַלְמָא שְׁבָבִין, וְהַזָּוִים  
בְּשִׁינְתָּא, וְלִילָת מָאן דְמַצְלִי עַלְיהָזָן.

### לְשׁוֹן הָקוֹדֶשׁ

שָׁאָפּ עַל גֵב שְׁבָנְלָלוּ מִגְעָע לוּ דִין בִּידָו  
בִּידִין, מִגְעָע לוּ רֹוחַ שֶל רְפּוֹאָה בְּכָל יוֹם,  
עַד שִׁיכְשִׁיר אֲדָם אֶת מַעַשָּׁיו וַיַּשְׁׁבַּבְמָה  
לְפָנֵי רְבּוֹנוֹ, וְאוּמָשְׁדָר לוּ רְפּוֹאָה עַל יְדֵי  
אותו הַשְׁלִיחָא שְׁמָמָנה עַלְיוֹן.  
רוּחַ דְרוֹם מִנְשָׁבֶת מִרְאָשִׁית הַלִּילָה עַד  
חַצֵּי הַלִּילָה, וְיוֹצָאים עַמָּה מַאֲוֹצֵר  
הַחַמְדָה הַהָוֹא מִאֲתִים וְשָׁבָעִים וְחַמֵּשׁ  
שְׁמַתְפֵלֵל עַלְיָהָם.

**רזה צפון מונשְׁבת מַחֲצִי הָלִילָה עד הַבָּקָר.**  
**וְתַּאֲגָא, תְּלִת מֵאָה אֱלֹפִין רְוִיחַן וְעַלְעִילַּין**  
**אַתִּין עַמִּיה, וְהַזָּא קְשָׁה מְכֻלָּהּן לְכֹלָא. וּטְבַ**  
**לְבָנִי מְרֻעִין, מְסֻגִּיאוֹת קְרִירוֹתָא לְחַמִּימֹותָא סְגִיאָ**  
**דִּי בְּהַזָּן.**

**וְתַּאֲגָא,** אמר רבי שמעון בן יוחאי ביה  
**שְׁעַתָּא, נִפְקֵד קְדֹשָׁא בָּרוּךְ הוּא מַאיְנוֹן**  
**עַלְמַיִן סְגִיאַין דְּכָסִיף בְּהַזָּן, וְאַתִּי לְאַשְׁתַּעַשְׂעָא עִם**  
**צְדִיקִיא בְּגַנְתָּא דְעַדָּן, וְקָל בְּרוֹזָא בָּרוּץ קְדָמוֹתָי,**  
**וְאָמַר,** (שה"ש ד טז) עורי צפון ובואי תימן. כלומר  
**עורי רזה צפון, וְאַתְּעַר לְמִיתִי לְעַלְמָא וְלְאַפְּחָא**  
**בְּבִיסְמִיא דְעַדָּן. הָדָא הַזָּא דְכָתִיב, הַפִּיחִי גַּנִּי**  
**יַזְלוּ בְּשָׁמָיו.**

**דְּתַּאֲגָא בְּזַמָּן שְׁרוֹת צָפוֹן מְנִשְׁבָּת בְּחָצִי הָלִילָה,**  
**וְהַקְדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא נְבָנָם בְּגַן עַדָּן, כָּל**

---

לשון הקודש

רזה צפון מונשְׁבת מַחֲצִי הָלִילָה עד  
**הַבָּקָר. וְלִמְדָנִיג, שְׁלִשָּׁ מַאוֹת אַלְפַּיִם רְוִיחַן**  
**וְסְעָרוֹת בְּאַיִם עַמִּיה, וְהַזָּא קְשָׁה מְכֻלָּהּן**  
**לְפָלָל, וּטוֹב לְחוֹלִים מְרֻב הַקָּרְבָּן שְׁלָהָם,**  
**וְלִמְדָנִיג, אָמַר רַבִּי שְׁמַעוֹן בָּן יוֹחָאי,**  
**בְּאַוְתָּה שְׁעָה יָצָא הַקְדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא**  
**מַאוֹתָם עַלְמֹות רַבִּים שְׁפָסָף בָּהֶם, וּבָ**

יַזְלוּ בְּשָׁמָיו.  
**שְׁלִמְדָנִיג, בְּזַמָּן שְׁרוֹת צָפוֹן מְנִשְׁבָּת**  
**בְּחָצִי הָלִילָה וְהַקְדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא נְבָנָם**

הַבְּשִׂמִים, וְכֹל הַאִילָנוֹת שֶׁבֶן עָדָן, עַוְלִים רִיחָם, וּמוֹפְרִים לְפָנֵיו. דְבָתִיב, (רְחַ"א טו לו) אֹז יַרְגַּנוּ עַצִּי הַיּוֹרֵד מַלְפִנֵּי הָאָתָה. אָמַר רַبִּי שְׁמֻעוֹן הָאֵי יְעָרָה, בָּמָה דָאָתָה אַכְלָתִי יְעָרִי עַם דְבָשִׁי.

וְכֹל הַצְדִיקִים בְּלָם נְהַנֵּין מִזַּיּוֹ אַסְפָקָלְרִיא שֶׁל מַעַלָּה, וְנְזֹזְגִין מִמְּנוֹ, וּמוֹפְרִין לְפָנֵי יוֹצְרָם בְּגַן עָדָן. הַדָּא הַזָּא דְבָתִיב, (שה"ש ד טז) יַבָּא דָזָדִי לְגַנּוֹ וַיַּאֲכַל פָּרִי מְגַדִּיו. אָמַר רַבִּי מְנַחָם, מַאי יַאֲכֵל, סְלִקָּא דְעַתִּין דְקוֹדֵשׁ אֶבְרִיךְ הַזָּא יַאֲכֵל. לֹאוּ חַבִּי, אֶלָּא כְמַאן דְאָמַר יִתְיַי שׁוֹלְטָנָא דְבִיתָא יַאֲכֵל אַוְשְׁפִיזָא, כֵּה בְתִיב יַבָּא דָזָדִי לְגַנּוֹ, בְלוֹמָר, בְשִׁיבָא דָזָדִי לְגַנּוֹ, יַאֲכֵל הַמְמַתִּין לוֹ. וְאַיִזְחֹגּוּ, פָרִי מְגַדִּיו. הַם הַצְדִיקִים, שְׁהָם פָרִי מְגַדִּיו שֶׁל הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא.

## לשון הקידוש

בְּנֵי עָדָן, בֶּל הַבְּשִׂמִים וְכֹל הַאִילָנוֹת מְגַדִּיו. אָמַר רַבִּי מְנַחָם, מַה זוּ יַאֲכֵל? הַיּוֹלֶה עַל דַעַת שְׁחַקְרוֹשׁ בְרוֹךְ הוּא יַאֲכֵל? לֹא כֵן! אֶלָּא בְמַי שָׁאוֹם, יַבָּא שְׁבַתּוֹב אוֹ יַרְגַּנוּ עַצִּי הַיּוֹרֵד מַלְפִנֵּי הָאָתָה. אָמַר רַבִּי שְׁמֻעוֹן, הַיּוֹרֵד הַזָּה, בָמָו שָׁנָא אמר (שם ח) אַכְלָתִי יְעָרִי עַם דְבָשִׁי.  
וְכֹל הַצְדִיקִים בְּלָם נְהַנֵּים מִזַּיּוֹ אַסְפָקָלְרִיא שֶׁל מַעַלָּה וּנוֹגְנים מִמְּנוֹ, וּמוֹפְרִים לְפָנֵי יוֹצְרָם בְּגַן עָדָן. זֶה שְׁבַתּוֹב (שם ד) יַבָּא דָזָדִי לְגַנּוֹ וַיַּאֲכַל פָרִי

תנו רבנן, בשמחתהיל רוח צפון לנשב, כל השמים, וכל הרים, וחיות הקדש, והאופנים, וכל צבא השמים, כלם מזדעזעים ומרתחלהים, ופוצחים רנה ושבחה, למי שאמר והיה העולם, עד שנכנס עם הצדיקים בון עדן, וזה בחמות הלילה.

אמר רב יהודה אמר רב, האי מאן דגשmeta קדישא אית ביתה, ישמע קל תרגנולא קרי בפלגות ליליא, דאמר רב יהודה אמר רב, בפלגות ליליא, בר עיל קידשא בריך הוא בגנטא דעדן, זיקא דאסא נפיק מבין גלגלי חיוותא, ואויל בכל עולם, ונגע בחות גדרותי דתרגנולא, ובהיא שערתא, בדהילו מקיש גדרותי דא עם דא, וקاري, זדא הוא בפלגות ליליא.

## לשון הקודש

שנו רבונינו, בשמחתהילה רוח צפון לנשב, כל השמים וכל הרים, וחיות הקדש והאופנים וכל צבא השמים, כלם מזדעזעים ומרתחלהים, ופוצחים רנה ושבחה למי שאמר והיה העולם, עד שנכנס עם הצדיקים בון עדן, וזה בחמות הלילה.

אמר רב יהודה אמר רב, מי שנשמה

וּמְאֵן דָּאִית לֵיה סַוְכְּלַתְנו בְּלֹבּוֹי, וַיַּתְעַר וַיַּקְוִם לְאַתְעַפְּקָא בְּאוֹרִיְתָא, אֲזִיל קְלִיה וְאַשְׁתַּמְעַגְנְתָא דְעַדְנו, וְאַצִּית קְיִדְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא. וְצִדְיקִיא אָמְרִין לֵיה, מְאֵרִי עַלְמָא. מְאֵן הוּא דָא. וְהַוָּא אַתְּיָב וְאָמָר פְּלִגְנִיא, וְגַשְׁמַתָּא קְדִישָׁא דָאִית בִּיה, לְעֵי בְּאוֹרִיְתָא, אַצִּיתו בְּוֹלְבָן, דְהָאֵי נִיחָא קְדָמָאֵי, מְכֻל שִׁירָתָא וְתוֹשְׁבָחָתָא, דְאָמְרִין לְעַילָּא.

**הַדָּא** הַזָּא דְכַתְיב, (שה"ש ח י) **הַיּוֹשֵׁבָת בְּגַגִּים**, כְּלוֹמָר, **גַּשְׁמַתָּא קְדִישָׁא דָאִת יִתְבָּא בְּהַהְוָא עַלְמָא**, בֵּין גְּנוּתָא וְטַנוּפָא, וְאַתָּה עַסְקָת בְּאוֹרִיְתָא. בְּשַׁעַתָּא דָא, חֲבָרִים מְקַשְׁיבִים לְקוֹלָךְ, שַׁהְוָא עַרְבָּה. וְהַזָּאיל וּבָנָן, הַשְׁמִיעִי וְהַרְיִמִּי קוֹלָךְ בְּתֹרְתָּי, וְאַתָּן לְךָ שִׁכְרָה חָסֵד בְּעוֹלָם הַבָּא.

**אָמָר** רַבִּי תְּנַחּוּם, בָּא וְרָאָה, דָוֵד הַזָּה יְדֻע הַהְיָא שְׁעַתָּא. דְתַגְנָן, בְּגֹור הַזָּה תָּלֵוי לְמַעַלָּה

---

לשון הקודש

וּמֵשִׁישׁ לוֹ הַשְׁכֵל בְּלֹבּוֹ וַיַּתְעַר וַיַּקְוִם זָהָג שְׁבָתוֹב (שם ד) **הַיּוֹשֵׁבָת בְּגַגִּים**. לְהַתְעַפְּקָה בְּתוֹרָה, חֹלֶךְ קְוָלוֹ וְגַשְׁמָע בְּנָן כְּלוֹמָר, נִשְׁמָה קְדוֹשָׁה שָׁאת יוֹשֵׁבת עַדְזָה, וּמְקַשֵּׁב הַקְּרוֹש בְּרוֹךְ הַזָּא, וְהַצְדִּיקִים אָוֹמְרִים לוֹ: רַבּוֹן הָעוֹלָם, מַיְהֹא זֶה? וְהָוָא מְשִׁיב וְאָוֹמָר: פְּלִוְנִי וְהַגְּשָׁמָה הַקְּדוֹשָׁה שִׁישׁ בּוֹ עַסְקָה בְּתוֹרָה, הַקְּשִׁיבוּ בְּלִכְמָם, שָׂזָה נָזָה לְפָנֵי מְכֻל שִׁירָה וְתִשְׁבָחָת שָׁאוֹמְרִים לְמַעַלָּה.

**אָמָר** רַבִּי תְּנַחּוּם, בָּא וְרָאָה, דָוֵד הַזָּה

**מִמְطָתוֹ שֶׁל דָּיוֹד, וּכְשַׁהִיה חֲצֹות לֵילָה, רֹוֶת צְפּוֹנִית בָּאה וּמִנְשָׁבֶת בּוֹ, וּמִידָּה הִיה קָם וּמִתְגָּבֵר בְּשִׁירֹות וּתְשִׁבְחוֹת.** **דְּבָתִיב** (תהלים נ ט) **עוֹרֶה בְּבוֹדי עֹזֶרֶה הַגְּבֵל וּכְגֹור אֲעִירָה שְׁחָר.**

**אָמַר רַבִּי זִירָא, מִנָּא לֹן דְּרוֹת צְפּוֹנִית מִנְשָׁבֶת בְּפֶגַור.** **אָמַר רַבִּי יִצְחָק, מִהְבָּא, בְּתִיב הָכָא עֹזֶרֶה בְּבוֹדי, וּבְתִיב הַתָּם (שה"ש ד טז) **עוֹרֶי צְפּוֹן.** מַה לְהִלְןּוֹ צְפּוֹן, אָף בָּאוֹן צְפּוֹן. וְהַוּ צִיְּתִין לֵיה בְּכָל לִילִיא, קֹדְשָׁא בְּרִיךְ הַזָּא, וּבָל צָדִיקִיא דֵי בְּגַנְתָּא דְעָדָן, וַזָּה הַזָּא בְּחָצֵי הַלִּילָה.**

**תָּנוּ רַבָּנָן, עֲשָׂה הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הַזָּא גַּן עָדָן לְמַטָּה בְּאָרֶץ, וְהַזָּא מִבְּזָוֹן בְּנֶגֶד כְּסָא הַבָּבּוֹד, וּפְרוּבָת, הַקְּרָחָה הַגּוֹרָא. וְתָאָנָא, מִקּוֹם יִדּוּעַ יִשְׁעָלְיוֹ, אָשָׁר לֹא שָׁלְטָא בּוֹ עַיִן נְבִיא לְרֹאות, לֹא**

---

לשון הקידוש

---

מִבֵּר אוֹתָה הַשָּׁעָה, שְׁנָנִינוּ, בְּנֹור הַיה תָּלוּי לְמַעַלָּה מִמְטָתוֹ שֶׁל דָּיוֹד, וּכְשַׁהִיה חֲצֹות הַלִּילָה, רֹוֶת צְפּוֹנִית בָּאה וּמִנְשָׁבֶת בּוֹ, וּמִידָּה הִיה קָם וּמִתְגָּבֵר בְּשִׁירֹות וּתְשִׁבְחוֹת, שְׁבָתוֹב (תהלים ט טז) **עוֹרֶה בְּבוֹדי**

**עוֹרֶה הַגְּבֵל וּכְגֹור אֲעִירָה שְׁחָר.** **אָמַר רַבִּי זִירָא, מַנִּין לָנו שְׁרוֹת צְפּוֹנִית מִנְשָׁבֶת בְּכָנֹור?** **אָמַר רַבִּי יִצְחָק, מַבָּא - בְּתוֹב בָּאוֹן עֹרֶה בְּבוֹדי, וּכְתוֹב שֵׁם עֹוִרִי**